



Distr.: Limited  
27 January 2022

Russian  
Original: English



**Ассамблея Организации  
Объединенных Наций по  
окружающей среде Программы  
Организации Объединенных  
Наций по окружающей среде**

Ассамблея Организации Объединенных Наций  
по окружающей среде Программы Организации  
Объединенных Наций по окружающей среде  
Пятая сессия

Найроби (в комбинированном режиме), 22-26 февраля 2021 года  
и 28 февраля – 2 марта 2022 года\*

**Проект резолюции о будущей подготовке доклада  
«Глобальная экологическая перспектива»\*\***

**Контактные адреса: [pierre.boileau@un.org](mailto:pierre.boileau@un.org), [franklin.odhiambo@un.org](mailto:franklin.odhiambo@un.org)**

*В соответствии с итогами совещания подкомитета Комитета постоянных представителей, состоявшегося 14 декабря 2021 года, настоящий проект резолюции представлен секретариатом в качестве отправной точки для рассмотрения данного вопроса государствами-членами и для возможного принятия на возобновленной сессии ЮНЕА-5. Настоящий проект полностью основан на документе, подготовленном группой помощников Председателя в рамках межправительственного руководящего комитета по вопросу будущей подготовки доклада «Глобальная экологическая перспектива», и содержит предложения и варианты (выделены жирным шрифтом), отражающие результаты работы, проведенной этим комитетом, а также сведения о соответствующем обширном процессе консультаций, проведенных с государствами-членами, заинтересованными сторонами и экспертами. Несмотря на то, что документ получил поддержку в ходе открытых неофициальных консультаций в рамках руководящего комитета, он не был официально принят комитетом.*

*Ассамблея Организации Объединенных Наций по окружающей среде,*

ВП 1. *принимая во внимание* мандат Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде (ЮНЕП) в области научно-политического взаимодействия, предусмотренный в резолюции 2997 (XXVII) Генеральной Ассамблеи, о наблюдении за состоянием окружающей среды в мире, содействии вкладу соответствующих международных научных и других профессиональных сообществ в накопление и оценку знаний и информации об окружающей среде и обмен ими, а также предоставлении указаний и рекомендаций по вопросам политики,

ВП 2. *ссылаясь* на резолюцию UNEP/EA.4/RES.23, в соответствии с которой был учрежден руководящий комитет по вопросу о будущей подготовке доклада ГЭП и в которой

\* В соответствии с решениями, принятыми на совещании Бюро Ассамблеи Организации Объединенных Наций по окружающей среде, состоявшемся 8 октября 2020 года, и на совместном совещании Бюро Ассамблеи Организации Объединенных Наций по окружающей среде и Бюро Комитета постоянных представителей, состоявшемся 1 декабря 2020 года, пятая сессия Ассамблеи по окружающей среде приостановила свою работу 23 февраля 2021 года и, как ожидается, возобновит ее в режиме очного совещания в феврале 2022 года.

\*\* Настоящий документ официально не редактировался.

ему поручается представить ЮНЕА на ее пятой сессии документ с изложением вариантов для обоснования решения о будущей форме и функциях ГЭП,

ВП 3. *признавая* роль достоверных, актуальных и легитимных межправительственных и экспертных оценок в развитии диалога между научным и политическим сообществами и в содействии принятию решений по экологическим вопросам для достижения преобразований на пути к устойчивому будущему в соответствии с Повесткой дня в области устойчивого развития на период до 2030 года и сформулированными в ней целями в области устойчивого развития,

ВП 4. *признавая*, что процесс подготовки доклада «Глобальная экологическая перспектива» (ГЭП) с начала его осуществления в 1995 году обеспечил составление основных докладов, принятие обоснованных решений, внес вклад в принятие ключевых решений Совета управляющих ЮНЕП и ЮНЕА и в укрепление механизма научно-политического взаимодействия ЮНЕП, в том числе путем мобилизации взносов в натуральной форме со стороны экспертов со всего мира, и признавая также, что подавляющее большинство государств-членов, экспертов и заинтересованных сторон, которые приняли участие в широких консультациях, выступает за продолжение процесса подготовки доклада ГЭП,

ВП 5. *отмечая* критерии оценки вариантов, представленные руководящим комитетом в документе с изложением вариантов, а именно: согласованность в выполнении мандата, актуальность, легитимность, достоверность, доступность, дополнительные преимущества и общая осуществимость,

1. *вновь подтверждает*, что целью процесса подготовки докладов ГЭП является постоянное наблюдение за состоянием окружающей среды в мире с целью периодического представления информации и содействия коллективным и индивидуальным действиям государств – членов Организации Объединенных Наций, заинтересованных сторон и других субъектов, а также укрепления механизма научно-политического взаимодействия ЮНЕП;

2. *подтверждает*, что процесс подготовки доклада ГЭП направлен на достижение вышеуказанных целей, проведение межправительственных и экспертных оценок, содействие удовлетворению согласованных на межправительственном уровне потребностей и обеспечению условий для создания потенциала, накопления знаний и формирования мер политики;

3. *порукает* Директору-исполнителю созвать специальные межправительственные консультативные совещания открытого состава с участием государств-членов и аккредитованных при ЮНЕА наблюдателей и учредить **[межправительственную консультативную группу заинтересованных сторон высокого уровня]** **[независимую консультативную группу]** **[непосредственно под эгидой ЮНЕА]**, а также многопрофильную консультативную группу экспертов, ответственную за надзор за процессом подготовки докладов ГЭП в соответствии с положением о нем и порядком избрания членов, изложенными в приложении к настоящему проекту резолюции;

**3-альт. постановляет учредить постоянный специальный вспомогательный орган открытого состава, состоящий из представителей государств-членов и аккредитованных при ЮНЕА наблюдателей, который будет избирать должностных лиц его Бюро, и учредить многопрофильную группу экспертов, ответственную за надзор за процессом подготовки докладов ГЭП в соответствии с Положением о нем и порядком избрания членов, изложенными в приложении к настоящему проекту резолюции;**

4. *принимает к сведению* варианты, представленные руководящим комитетом в документе с изложением вариантов, и результаты консультаций и постановляет, что основная функция будущего процесса подготовки доклада ГЭП должна заключаться в проведении межправительственных и экспертных **[всеобъемлющих глобальных комплексных оценок окружающей среды каждые четыре года с учетом региональной специфики]** **[которые включают]** **[обобщение глобальных оценок]** **[дополненных]** **[тематическими оценками по мере необходимости]** **[проводимых совместно]**, включая анализ состояния окружающей среды и тенденций ее изменения, с целью удовлетворения выявленных потребностей, учета приоритетов и решения возникающих вопросов на основе материалов, полученных от государств-членов, заинтересованных сторон и экспертов;

5. *постановляет также*, что процесс подготовки докладов ГЭП должен указывать на определенные на межправительственном уровне потребности и обеспечивать условия для создания потенциала, накопления знаний и формирования мер политики и в надлежащих

случаях предоставлять вспомогательные услуги для удовлетворения этих потребностей совместно с соответствующими учреждениями;

6. **[порукает** Директору-исполнителю под руководством межправительственной консультативной группы заинтересованных сторон предпринять следующие шаги:] **[постановляет, что мандат межправительственной руководящей группы] [специального вспомогательного органа открытого состава] заключается в следующем]:**

a) сформировать перечень процедур, которые государства-члены сочтут подходящими для отражения целей и основных функций, изложенных выше, и в котором будут учтены критерии и определенные руководящим комитетом элементы будущей подготовки докладов ГЭП **[для представления на специальных межправительственных консультативных совещаниях открытого состава];**

b) разработать многолетний план работы и бюджет с указанием сроков для определения программы оценок и вспомогательных услуг для выполнения решения ЮНЕА в соответствии с потребностями, определенными государствами-членами и в консультации с заинтересованными сторонами, включая соответствующие МПС и другие процессы оценки, **[для представления на специальных межправительственных консультативных совещаниях открытого состава];**

c) содействовать реализации механизма научно-политического взаимодействия путем подготовки экспертами для каждой оценки документа об аналитическом исследовании и резюме для директивных органов, которые будут рассматриваться на предмет утверждения представителями государств-членов;

d) провести аналитические исследования и утвердить проведение межправительственных и экспертных оценок в соответствии с многолетним планом работы и ограниченным во времени бюджетом **[рассматриваемых на специальных межправительственных консультативных совещаниях открытого состава];**

e) обеспечить, чтобы подготовка доклада ГЭП опиралась на основанную на фактах рецензируемую литературу, национальные рецензируемые оценки и другие международные и проводимые под руководством Организации Объединенных Наций оценки и данные, анализ и информацию, а также другие надежные источники, такие как информационная платформа «Состояние окружающей среды в мире», информационные ресурсы в рамках ЮНЕП и других учреждений, включая Глобальную систему мониторинга окружающей среды (ГСМОС), показатели ЦУР и статистику их достижения, а также ключевые партнерства с сетями ГЛОБ и ГРИД, входящими в состав глобальной стратегии ЮНЕП в области данных об окружающей среде;

7. *порукает* Директору-исполнителю в соответствии с мандатом ЮНЕП о постоянном наблюдении за состоянием окружающей среды в мире руководить процессом подготовки доклада ГЭП посредством разработки и внедрения упорядоченного и экономически эффективного управления и руководства за счет выделения **[достаточных, предсказуемых и стабильных финансовых]** ресурсов из основных фондов, включая Фонд окружающей среды, предоставления достаточных кадровых ресурсов секретариату ЮНЕП, стимулирования вклада собственных сотрудников и использования их экспертного потенциала, содействия установлению партнерских отношений с центрами сотрудничества и получения помощи со стороны групп технической поддержки, а также при необходимости за счет содействия мобилизации внебюджетных ресурсов для осуществления этого процесса, **[включая, например, специальные механизмы для сбора этих ресурсов, [такие как специальный целевой фонд].**

## Приложение

### Положение о структуре управления процессом подготовки докладов «Глобальная экологическая перспектива», а также рекомендации в ее отношении

1. Сессии открытого состава представителей государств-членов и аккредитованных при ЮНЕА наблюдателей в формате [специальных консультативных совещаний] [специального вспомогательного органа] открыты для государств-членов и (или) членов специализированных учреждений Организации Объединенных Наций. Любой наблюдатель, аккредитованный при ЮНЕА и сообщивший секретариату о своем желании присутствовать на сессиях [совещаниях] [в составе органа], может участвовать в них в качестве наблюдателя. Для содействия общению, сотрудничеству, назначению экспертов и рассмотрению докладов и других материалов государствам-членам рекомендуется назначить национальных координаторов в области ГЭО, ответственных за поддержание связи с секретариатом ЮНЕП.
2. [Сессии открытого состава] [межправительственная многосторонняя руководящая группа] [вспомогательный орган] отвечает [отвечают] за [предоставление консультаций] [утверждение] процесса, [планирование], [составление бюджета], [иницирование] и [утверждение] оценок в рамках ГЭО и других результатов в соответствии с указаниями ЮНЕА.
3. [Межправительственная многосторонняя консультативная группа] [межправительственная многосторонняя руководящая группа, созданная под эгидой ЮНЕА, члены которой избираются из числа кандидатов, представленных государствами-членами или членами специализированных учреждений Организации Объединенных Наций, которые оцениваются и утверждаются Комитетом постоянных представителей при Программе Организации Объединенных Наций по окружающей среде,] [бюро правительственных должностных лиц, избранных вспомогательным органом,] отвечает за председательство на сессиях открытого состава, обеспечение процедурного, административного и финансового надзора и представление информации о ходе подготовки докладов ГЭП. В ее (его) состав войдут [25-30][10-15] членов, и она (оно) должна (должно) быть сформирована (сформировано) таким образом, чтобы обеспечить дисциплинарную, гендерную и географическую сбалансированность в пяти регионах Организации Объединенных Наций, принимая во внимание указания, изложенные в пункте е) ниже.
4. Междисциплинарная экспертная [консультативная группа] [группа] отвечает за председательство на совещаниях экспертов, обеспечение научного надзора, отбор экспертов и представление информации о ходе подготовки докладов ГЭО. В ее состав войдут 25 членов, и она должна быть сформирована таким образом, чтобы обеспечить дисциплинарную, гендерную и географическую сбалансированность в пяти регионах Организации Объединенных Наций, принимая во внимание указания, изложенные в пункте е) ниже.
5. При выдвижении кандидатов и избрании членов вышеупомянутых органов следует учитывать следующие критерии:
  - а) способность выполнять вышеуказанные функции;
  - б) наличие научного опыта в вопросах окружающей среды в области как естественных, так и социальных наук;
  - в) наличие экспертного опыта в научной, технической или политической областях и знаний об основных элементах подготовки докладов ГЭП;
  - г) наличие опыта распространения, популяризации и включения достижений науки в процессы разработки мер политики;
  - е) способность как выполнять работу в рамках международных научно-политических процессов, так и руководить ими.